

# Là l'pètit corti dès bièsses

Là l'pètit corti dès bièsses  
Là lès deûs fignèsses  
Là l'pèleû  
Là l'mougneû  
Là l'avaleû  
Là l'pètit tonê à marène.

*Traduction :*

Voilà le petit jardin des bêtes  
Voilà les deux fenêtres  
Voilà l'éplucheur  
Voilà le mangeur  
Voilà l'avaleur  
Voilà le petit tonneau à (de) marraine.

*Collectée auprès de Constance Collart-Marchal, originaire de Saint-Hubert,  
par Françoise Lempereur en 1978.*

*Paroles, traduction et informations : "Enfantines et chansons de jeux",  
F. Lempereur et R. Pinon, Musée de la Vie Wallonne, 1979.  
([www.projet-melchior.be](http://www.projet-melchior.be))*